CONSIGLIO DELL'UNIONE EUROPEA

Bruxelles, 22 novembre 2012 (27.11)
(OR. en)

16102/12

Fascicolo interistituzionale: 2012/0308 (NLE)

WTO 354
SERVICES 70
COEST 389
OC 636

NOTA PUNTO "I/A"

del:	Comitato della politica commerciale
al:	Comitato dei Rappresentanti permanenti/Consiglio
n. prop. Comm.:	16101/12 WTO 353 SERVICES 69 COEST 388
Oggetto:	Proposta di decisione del Consiglio che definisce la posizione dell'Unione europea in seno al Consiglio generale dell'Organizzazione mondiale del commercio in merito all'adesione della Repubblica del Tagikistan all'Organizzazione mondiale del commercio **ORIENTAMENTI COMUNI** **Termine per la consultazione: 27.11.2012**

1. Il 9 novembre 2012 la Commissione ha sottoposto al Consiglio una proposta di decisione del Consiglio che definisce la posizione dell'Unione europea in seno al Consiglio generale dell'Organizzazione mondiale del commercio in merito all'adesione della Repubblica del Tagikistan all'Organizzazione mondiale del commercio.

2. A seguito delle discussioni svoltesi nel Comitato della politica commerciale (membri supplenti) il 16 novembre 2012, tutte le delegazioni hanno deciso di adottare contemporaneamente di comune accordo anche una decisione dei rappresentanti dei governi degli Stati membri riuniti in sede di Consiglio. La Commissione non ha ritenuto necessaria tale decisione.

3. Si suggerisce pertanto al Comitato dei Rappresentanti permanenti di invitare:

– il Consiglio ad adottare, tra i punti "A" di una delle prossime sessioni, la decisione in oggetto il cui testo, messo a punto dai giuristi-linguisti, figura nel documento 16103/12 WTO 355 SERVICES 71 COEST 390 OC 637;

– i rappresentanti dei governi degli Stati membri riuniti in sede di Consiglio ad adottare la decisione riportata nell'allegato I della presente nota;

– il Consiglio a convenire di mettere a verbale le dichiarazioni della Commissione, del Regno Unito e dell'Irlanda, riportate nell'allegato II.

ALLEGATO I

Decisione dei rappresentanti dei governi degli Stati membri riuniti in sede di Consiglio

La posizione che gli Stati membri assumeranno in seno al Consiglio generale dell'Organizzazione mondiale del commercio in merito all'adesione della Repubblica del Tagikistan è favorevole all'adesione.

_____

ALLEGATO II

Dichiarazione della Commissione

La Commissione si compiace dell'adozione della decisione del Consiglio che definisce la posizione dell'UE a favore dell'adesione della Repubblica del Tagikistan all'OMC.
La Commissione prende atto, per quanto riguarda la posizione degli Stati membri in seno all'OMC, della proposta di adottare di comune accordo una decisione dei rappresentanti dei governi degli Stati membri riuniti in sede di Consiglio in merito a tale adesione. La Commissione rileva che si sarebbe potuta adottare una decisione dell'UE che avrebbe reso superflua tale decisione separata.

Dichiarazione del Regno Unito

Le disposizioni relative alla presenza temporanea di persone fisiche a fini professionali incluse nella suddetta decisione saranno vincolanti per il Regno Unito, in quanto Stato membro dell'Unione, soltanto se quest'ultimo avrà notificato di voler partecipare a detta decisione del Consiglio in conformità con il protocollo n. 21 sulla posizione del Regno Unito e dell'Irlanda rispetto allo spazio di libertà, sicurezza e giustizia.

Dichiarazione dell'Irlanda

Le disposizioni relative alla presenza temporanea di persone fisiche a fini professionali incluse nella suddetta decisione saranno vincolanti per l'Irlanda, in quanto Stato membro dell'Unione, soltanto se quest'ultima avrà notificato di voler partecipare a detta decisione in conformità con il protocollo n. 21 sulla posizione dell'Irlanda e del Regno Unito rispetto allo spazio di libertà, sicurezza e giustizia. L'Irlanda provvederà affinché la presenza temporanea di persone fisiche a fini professionali sia consentita conformemente a dette disposizioni.